

习近平会见意大利总理伦齐

新华社意大利撒丁岛 11 月 16 日电（记者王星桥 陈贇）国家主席习近平 16 日在意大利撒丁岛会见意大利总理伦齐。

习近平感谢伦齐总理和夫人专程从罗马赶来撒丁岛会面，并向前不久意大利地震灾害中的受灾群众表示诚挚慰问，祝愿意大利人民战胜困难，早日重建美好家园。

习近平指出，意大利是中国在欧盟内值得信赖的好朋友和重要合作伙伴。中意全面战略伙伴关系发展势头令人鼓舞。中方高度重视中意关系，愿同意方共同努力，充实中意全面战略伙伴关系内涵，为两国人民带来更大福祉。双方要保持高层交往，密切各层级

人员往来，加强中方“一带一路”建设同意大利发展战略对接，深化人文交流，加强在国际和地区事务中的协调配合。

习近平强调，欧盟是世界重要一极，是中国的全面战略伙伴。当前，欧洲形势正在发生重要变化，中方支持一个繁荣、稳定的欧洲。希望意大利发挥积极作用，推动中欧关系长期平稳健康发展。

习近平介绍了中国共产党十八届六中全会情况。

伦齐表示，意中都是历史悠久的文明古国，两国友谊源远流长，双边关系发展势头良好。意方高度评价中国发展成就，愿积极参与“一带一路”建设，同中方深化经贸、能源、创新、文化、旅游等领域合作，造福两国人民。

意方致力于推动欧中关系不断发展，共同维护世界和平稳定。

彭丽媛、杨洁篪等参加会见。

习近平是在前往拉美对厄瓜多尔共和国、秘鲁共和国、智利共和国进行国事访问并出席在秘鲁举行的亚太经合组织第二十四次领导人非正式会议途中在意大利撒丁岛作技术经停。

外交部谈“港独”势力寻求外部支持：挟洋自重不会得逞

新华社北京 11 月 17 日电（记者孙辰茜）外交部发言人耿爽 17 日在例行记者会上回应有关“港独”议员被取消任职资格的问题时说，任何借助外国势力达到自身政治目的的企图都不会得逞。

耿爽说，香港是中国的特别行政区，香港事务属于中国内政，任何外国无权干涉。“港独”势力企图分裂国家，并公开寻求外部支持，他们的恶劣行径严重违反中国宪法、香港基本法和香港特区有关法律，损害中国国家主权、安全，损害香港特区的根本利益，触碰了“一国两制”的底线。

“我们奉劝那些企图挟洋自重的人，任何借助外国势力达到自身政治目的的企图都不会得逞。”耿爽说。

习近平在秘鲁媒体发表署名文章 共圆百年发展梦 同谱合作新华章

新华社北京 11 月 17 日电 11 月 17 日，在对秘鲁共和国进行国事访问前夕，国家主席习近平在秘鲁《商报》发表题为《共圆百年发展梦 同谱合作新华章》的署名文章。文章如下：

共圆百年发展梦 同谱合作新华章
中华人民共和国主席 习近平

应库琴斯基总统邀请，我即将来秘鲁出席亚太经合组织第二十四次领导人非正式会议并对秘鲁进行国事访问。库琴斯基总统 9 月访华，我 11 月对秘鲁进行国事访问，中秘两国元首在 2 个月内实现互访，将传递出新形势下中秘携手合作、共谋发展的积极信号。

时隔 8 年，秘鲁再度担任亚太经合组织会议东道主，为深化亚太合作作出了新的重要贡献。中国全力支持秘鲁办会，共同推动会议取得积极成果。

上世纪 90 年代，我访问过秘鲁，给我留下美好印象。秘鲁山水雄奇，资源禀赋得天独厚，“南美洲脊梁”安第斯山脉纵贯南北，亚马孙河浩浩荡荡，是矿产、能源、森林、生物资源的聚宝盆。秘鲁人民勤劳勇敢，历史文化底蕴深厚，印加文明悠久灿烂，马丘比丘遗址、纳斯卡地画等古文明瑰宝令人向往，《山鹰之歌》等安第斯民歌旋律悠扬，深受世界各国人民喜爱。

中秘有着传统友好关系，两国交往源远流长。早在 400 多年前，中国人不畏惊涛骇浪，开辟出跨越太平洋的海上丝绸之路，自此两国往来络绎不绝。近 1 个多世纪以来，许多中国人远赴秘鲁，在这片热土上寻觅幸福生活。他们同秘鲁人民一起辛勤劳作，为秘鲁国家建设作出积极贡献，也成为最早在秘鲁传播中华文化的友好使者。如今，拥有中国血统的秘鲁人占全国总人口近十分之一，秘鲁人民亲切地把中国人称为“老乡”，说明两国传统友好已经深深扎根在两国人民心间，这是我们两国共有的宝贵财富。

秘鲁是最早同新中国建交的拉美国家之一。建交 45 年来，双方坚持相互尊重、平等相待，坚定支持对方核心利益和重大关切，积累了深厚政治互信。这奠定了中秘关系发展的重要基石。目前，两国已经建立全面战略伙伴关系，这是中国同拉美国家关系的最高水平定位，体现了双方高水平的政治互信。

尽管近年来世界经济形势“寒风凛冽”，但中秘务实合作“春意盎然”。

两国贸易保持增长势头。2015 年，双边贸易额近 150 亿美元，创历史新高。今年 1 至 8 月，双边贸易额同比增长 9%，其中秘鲁对华出口增长 21.8%。多年来，中国一直是秘鲁第一大贸易伙伴、第一大出口市场、第一大进口来源国。秘鲁成为吸引中国投资最多的拉美国家之一，超过 170 家中国企业在秘鲁投资兴业，各类投资累计超过 140 亿美元，为秘鲁创造了上万个就业岗位，增加了政府税收，有力带动了当地经济社会发展。

中秘人文交流十分活跃，两国人民感情好上加好、亲上加亲。双方文化、教育、科技、卫生、媒体、智库、青年、司法等领域交流合作不断增多，越来越多秘鲁民众特别是青年学生希望学习汉语、了解中华文化。秘鲁 4 所孔子学院注册学员超过 4000 名。我们欢迎更多秘鲁人到中国走一走、看一看。中国人民欣赏印加文明，越来越多中国人希望来秘鲁旅游观光。

中秘两国在国际和地区事务中也保持着密切沟通和协调，共同维护发展中国家整体利益。无论是在联合国改革、气候变化、可持续发展等重大国际议题上，还是在促进亚太合作、拉美

一体化、中拉整体合作等地区性问题上，我们两国总是有着相同或相似立场，彼此呼应、相互支持。

我认为，中秘关系之所以发展蓬勃、动力强劲，得益于两国友好的牢固民意基础，得益于双方极强的经贸互补性和合作意愿，得益于两国历届政府均重视发展双边关系的正确抉择。当前，中国人民正在为实现“两个一百年”奋斗目标、实现中华民族伟大复兴的中国梦而努力，秘鲁人民也在为 2021 年独立 200 周年之际建成“公正、公平、团结的秘鲁”而不懈努力。我们梦想相同、心灵相通，深化全方位合作恰逢其时。

——我们要深化政治互信，在前进道路上结伴同行。双方要坚持从战略高度和长远角度看待两国关系，理解和支持对方核心利益和重大关切，确保中秘关系长期稳定发展。我多次说过，“鞋子合不合脚，只有自己知道”。中国支持秘鲁探索符合本国国情的发展道路，愿同秘方加强治国理政经验交流，在各自国家建设中取得更大成就。

——我们要扩大务实合作，推动实现共同发展繁荣。中秘是天然合作伙伴，务实合作领域宽、规模大、成果多，

建立了经济合作战略对话、经济贸易混合委员会等机制。双方要通过制定和实施两国共同行动计划，统筹推进下阶段务实合作。中方建议加强两国产能和投资合作，愿为秘方提供工业化所需全部装备和技术，并提供人员培训和配套融资，帮助秘鲁实现经济多元化发展，实现两国合作质量和效益双丰收。

——我们要加强文明互鉴，夯实中秘关系民意基础。国之交在于民相亲。我们要扩大文化、教育、科技、旅游等领域交流合作，为两国人民加强往来提供更多便利。中方欢迎更多秘鲁学生来华学习，推动两国青年加强交流，让两国传统友谊薪火相传。

——我们要加强在国际和地区事务中的协作，维护共同利益。世界持久和平、持续发展进步是人类共同心愿。中方愿同秘方一道，在重大国际和地区问题上密切沟通和配合，共同推进以合作共赢为核心的新型国际关系，为打造人类命运共同体和利益共同体作出贡献。

中秘友好的历史接力棒已经传到我们手中。让我们携手前行、密切合作，共圆两国人民追求幸福生活的梦想，促进世界和平、稳定、繁荣！

中方敦促日本勿在南海问题上搬弄是非

新华社北京 11 月 17 日电 外交部发言人耿爽 17 日就日本防卫大臣有关言论答问时表示，中方敦促日本作为域外国家不要破坏本地区国家共同维护南海和平稳定的努力，更不要搬弄是非。

有记者问：据《朝日新闻》报道称，日本防卫大臣稻田朋美在东盟防长会议后对记者称，“东盟防长们认为南海发生的事态也会在东海发生，东海发生的事态也会在南海发生，这都是相同的。对于日本而言守卫南海关系到守卫东海。”请问中方对此有何评论？

耿爽说，中方维护领土主权和海洋权益的决心坚定不移。“东盟国家在南海问题上持什么立场、怎么看待当前的南海局势，最好由东盟国家自己说。日本并不是东盟的代言人。”他说。

耿爽说，不久前，菲律宾总统杜特尔特和马来西亚总理纳吉布先后访华，两国领导人都同中方领导人就南海问题交换了意见，中方对东盟的态度有自己的判断。在中国和东盟国家的共同努力下，当前南海形势正朝着积极方向发展，南海问题也已经重回通过直接当事方谈判协商管控和解决分歧的正确轨道上来。

“我们敦促日本作为域外国家切实汲取历史教训，不要破坏本地区国家共同维护南海和平稳定的努力，更不要搬弄是非。”耿爽说。

恩祥教育
ENXIANG EDUCATION



北京大学 附属中学
THE AFFILIATED HIGH SCHOOL OF PEKING UNIVERSITY



北京大学附属小学
PeKIng University Elementary School

热烈庆祝北京大学附属中学、附属小学海口学校

盛大开工

2016年11月18日